



**LAMINOX**  
**IDRO** *Green*

DESIGN DAL CUORE CALDO



**STUFE, BBQ & PatioHEATER**  
Barbecue e Riscaldamento a pellet da interno ed esterno







Laminox Idro Green, prodotti rivoluzionari alimentati a pellet e studiati per funzionare in totale assenza di elettricità. Una linea "GREEN", dal design unico e ricercato, nata per chi non vuole rinunciare al confort e all'economicità del pellet in mancanza di reti elettriche. Tutti i prodotti "Laminox Idro Green", rivestiti in acciaio, grazie a loro tiraggio naturale, sono garanzia di efficienza, affidabilità e silenziosità assoluta.

STUFE, dal design inconfondibile, adatte a tutti i contesti abitativi nei quali l'elettricità è assente o subisce frequenti interruzioni nei periodi invernali. POLDO, barbecue nati e progettati per soddisfare tutte le esigenze, dal campeggio alla cucina professionale. HOT SPOT, Patio Heater a pellet da inserire in qualunque contesto fuori dalle unità abitative o attività di ristorazione in grado di operare in totale sicurezza ed economicità.

## Indice

<b>INFO GENERALI</b>	<b>Pg</b>
Rivestimenti .....	05
Colori .....	05
Legenda Icone .....	06
<b>STUFE AIR</b>	<b>Pg</b>
JESSICA NATURAL <b>BL</b> .....	09
VERONICA NATURAL <b>BL</b> .....	11
FIORE .....	13
FIORELLO .....	13
<b>BARBECUE</b>	<b>Pg</b>
POLDO CAMPING .....	15
POLDO CAMPING Speedy .....	15
POLDO Easy .....	17
POLDO Easy Plus .....	17
POLDO Family .....	19
POLDO Chef .....	21
POLDO Chef Deluxe .....	21
ACCESSORI Barbecue .....	23
<b>PATIO HEATER</b>	<b>Pg</b>
HOT SPOT .....	25



# LAMINOX IDRO *Green*



ASSENZA DI  
ELETTRICITÀ



ASSENZA DI  
RUMOROSITÀ

A<sup>+</sup>

ELEVATI  
RENDIMENTI



QUALITÀ



AFFIDABILITÀ



SICUREZZA





OTTIME  
COMBUSTIONI





DESIGN  
RICERCATO





 Laminox S.r.l. si riserva il diritto di modificare senza preavviso i propri prodotti con l'intento di migliorarli senza pregiudicare le caratteristiche essenziali. I dati tecnici, e le foto pertanto non possono essere considerate un contratto nei confronti di terzi. Tutti i dati tecnici contenuti nel presente manuale sono stati ottenuti con pellet certificato e approvato in conformità alle normative ÖM 7135. Chiedete al vostro rivenditore le informazioni necessarie sul dimensionamento e l'installazione relative al prodotto, prima di procedere all'acquisto.

 Laminox S.r.l. reserves the right to change or modify its products without notice with the intent of improving them without affecting their essential characteristics. Technical data and photos cannot therefore be considered against third party contract. All technical data hereby reported were collected using pellets certified and approved according to ÖM 7135 regulations. Request all necessary information for dimensioning and installation in accordance with the product from your dealer before purchase.

 Laminox S.r.l. se réserve le droit de modifier le produits avec l'intention de les améliorer sans porter préjudice aux caractéristiques essentielles. Les données techniques et les photos ne peuvent donc être considérées comme un contrat par rapport à des tiers. Toutes les données techniques reportées ici ont été relevées en utilisant des pellets certifiés et homologués selon les normes ÖM 7135. Demander au revendeur, avant l'achat, toutes les informations nécessaires relatives au dimensionnement et à l'installation aux normes du produit.

 Die Firma Laminox S.r.l. behält sich das Recht vor, ohne vorherige Ankündigung Änderungen an ihren Produkten vorzunehmen, die ihrer Verbesserung dienen und ihre grundlegenden Eigenschaften beibehalten die technischen Daten sowie die Fotos können daher gegenüber Dritten nicht als verbindlich betrachtet werden. Alle angegebenen technischen Daten wurden mit Pelletöfen ermittelt, die gemäß der Norm ÖM 7135 zertifiziert und zugelassen sind. Holen Sie vor dem Kauf beim Händler sämtliche Informationen ein, die für die fachgerechte Dimensionierung und Installation des Produktes benötigt werden.

 Laminox S.r.l. se reserva el derecho de modificar sin previo aviso sus productos con la intención de mejorarlos sin perjudicar las características esenciales y los datos técnicos, por lo que las fotografías no pueden ser consideradas un contrato hacia terceras partes. Todos los datos técnicos contenidos en el presente manual han sido obtenidos utilizando pellet certificado y homologado de acuerdo con las normativas ÖM 7135. Solicitar a su distribuidor todo tipo de información necesaria acerca del dimensionamiento y de la instalación aplicable al producto antes de adquirirlo.

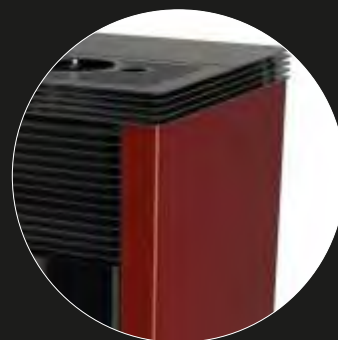
 Laminox S.r.l. reserva-se o direito de alterar sem pré-aviso os seus produtos com o objetivo de melhorá-los, sem prejudicar as características essenciais e os dados técnicos e, como tal, as fotografias não podem ser consideradas um contrato em relação a terceiros. Todos os dados técnicos fornecidos foram medidos utilizando pellets certificados e homologados de acordo com as normativas ÖM 7135. Antes da compra, solicitar ao revendedor todas as informações necessárias para o dimensionamento e instalação correctos do produto.



*\* Le foto ambientate nel presente catalogo sono state inserite per esigenze grafiche, pertanto non possono essere considerate esempi di installazione.*

# RIVESTIMENTI COATING

ACCIAIO VERNICIATO

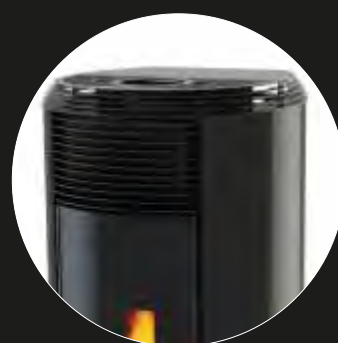


RIVESTIMENTO

## BLACK LINE

## VETRO TOTAL BLACK



RAUL  
FROLLÀ  
industrial design



La nuova linea, firmata dal designer **Raul Frollà**, unisce **innovazione, tecnologia e design**. L'inconfondibile **sportello** con **vetro** esterno **oscurato** «Total Black» esalta il carattere delle linee essenziali e ricercate di un prodotto **tutto Italiano**.

*Black Line ... innovativa, contemporanea ed elegante!*

## CARTELLA COLORI COLOR CHART

Col	Cod	RAL						
	R	3004	Rosso Bordeaux	Burgundy red	Rouge bordeaux	Bordeauxrot	Rojo burdeos	Bordeaux
	RS	3003	Rosso	Red	Rouge	Rot	Rojo	Vermelho
	B	9016	Bianco	White	Blanc	Wei	Blanco	Branco
	N		Antracite	Charcoal	Anthracite	Anthrazit	Antracita	Antracite
	V		Verde	Green	Vert	Grn	Verde	Verde
	A	1015	Avorio	Ivory	Ivoire	Elfenbeinfarben	Marfil	Marfim
	Z		Bronzo	Bronze	Bronze	Bronze	Bronze	Bronze
	L		Nero Lucido	Glossy black	Noir Brillant	Glnzend Schwarz	Negro Brillante	Preto Brillhante

I colori rappresentati in questa tabella e nel catalogo hanno un valore puramente indicativo e non possono in alcun caso essere considerati come tinte di riferimento per eventuali difformità di colore rispetto a quelli reali.


















# LEGENDA ICONE

## KEY ICONS



						
	Senza energia elettrica	Without electricity	Sans électricité	Ohne Strom	Sin electricidad	Sem eletricidade
	Vetro Ceramico resistente a 800°C	Ceramic glass resistant to 800°C	Vitre en verre céramique résistante 800°C	Keramikglas-scheibe hitzebeständig bis 800 °C	Vidrio cerámico resistente 800 °C	Vitrocerâmica resistente a 800 °C
	Cassetto cenere estraibile	Pull-out ash drawer	Tiroir à cendres extractible	Ausziehbare Aschelade	Cajón de cenizas extraíble	Gaveta de cinzas removível
	Tiraggio naturale	Natural draft	Tirage naturel	Natürlichem Abzug	Tiro natural	Tiragem natural
	Potenza termica irradiata	Radiated thermal power	Puissance thermique rayonnée	Ausgestrahlte Wärmeleistung	Potencia térmica irradiada	Potência térmica radiada
	Consumo orario pellet min/max	Min/max hourly pellet consumption	Consommation horaire de pellets min/max	Min./Max. Pelletverbrauch pro Stunde	Consumo horario pellet mín/máx	Consumo horário pellets min/máx
	Volume riscaldabile indicativo	Indicative heatable volume	Volume de chauffage indicatif	Beheizbares Volumen (Richtwert)	Volumen calentable indicativo	Volume de aquecimento indicativo
	Colori	Colours	Couleurs	Farben	Colores	Cores
	Potenza termica globale	Global thermal power	Puissance thermique Globale	Gesamte Wärmeleistung	Potencia térmica Global	Potência térmica global
	Potenza termica nominale min./max	Min/Max rated thermal power	Puissance thermique nominale min/max	Min./Max. Nenn-Wärmeleistung	Potencia térmica nominal mín/máx	Potência térmica nominal min/máx
%kW efficiency icon" data-bbox="128 873 183 911"/>	Rendimento medio	Average efficiency	Rendement moyen	Durchschnittliche Leistung	Rendimiento medio	Rendimento médio



						
	Capacità serbatoio pellet	Tank capacity pellet	Capacité réservoir à pellets	Fassungsvermögen des Pelletbehälters	Capacidad del depósito de pellet	Capacidade do depósito de pellets
	Scarico fumi	Fume outlet	Évacuation des fumées	Rauchabzug	Descarga de humos	Chaminé
	Dimensioni LxPxH	Dimensions LxDxH	Dimensions LxPxH	Abmessungen BxTxH	Dimensiones (Largo x Ancho x Alto)	Dimensões LxPxH
	Peso	Weight	Poids	Gewicht	Peso	Peso
	Dimensioni cappa	Hood ventilation	Taille de la hotte	Haubengröße	Tamaño de la capucha	Tamanho do capuz
	Dimensioni piastra	Plate dimensions	Dimensions de la plaque	Plattenmaße	Dimensiones de la placa	Dimensões da placa
	Temperatura minima	Minimum temperature	Température minimale	Mindesttemperatur	Temperatura mínima	Temperatura mínima
	Temperatura massima	Maximum temperature	Température maximale	Maximale Temperatur	Temperatura máxima	Temperatura máxima
	Piastra in pietra Lavica	Lava stone plate	Plaque de pierre de lave	Lavastein Platte	Placa de piedra de lava	Placa de pedra de lava
	Piastra Ollare	Soapstone plate	Plaque de stéatite	Specksteinplatte	Placa de esteatita	Placa de pedra sabão
	Piastra in Ghisa	Cast iron plate	Plaque en fonte	Gusseiserne Platte	Placa de hierro fundido	Placa de ferro fundido



 **LAMINOX**  
**IDRO** *Green*

Design Arrotondato

Vetro Total Black



JESSICA NAT. Air **BL**  
bianco



JESSICA NAT. Air **BL**  
rosso bordeaux



JESSICA NAT. Air **BL**  
nero lucido



Jessica Natural è una stufa a pellet che funziona senza elettricità. Ha tutti i vantaggi della nuova tecnologia Laminox Idro, sviluppata per migliorare il rendimento e le emissioni. L'assenza totale di elettricità (senza alimentazione elettrica, senza batteria, senza elettronica) rende Jessica Natural un prodotto unico sul mercato.

Jessica Natural is a pellet stove working without electricity. It has all the advantages of the new Laminox Idro technology, developed to improve performance and emissions. The total absence of electricity (no power supply, no battery, no electronics) makes of Jessica a unique product on the market.

Jessica Natural est un poêle à granulés fonctionnant sans électricité. Il possède tous les atouts de la dernière technologie Laminox Idro permettant d'améliorer le rendement et les émissions (Flamme Verte en cours de validation). L'absence totale d'électricité (sans alimentation électrique, sans batterie, sans électronique) en font un produit unique sur le marché.

Der Jessica Natural ist ein stromloser Pelletofen. Er hat alle von Laminox Idro entwickelten Innovationen zur Verbesserung der Leistung und Verringerung der Emissionen eingebaut. Der totale Verzicht auf Elektrizität (keine Batterie, keinerlei Stromunterstützung) machen den Jessica Natural zu einem einzigartigen Produkt auf dem Markt.

Jessica Natural es una estufa a pellet que funciona sin electricidad. Tiene todas las ventajas de la nueva tecnología Laminox Idro, desarrollada para mejorar el rendimiento y las emisiones. La total ausencia de electricidad (sin alimentación eléctrica, sin batería, sin electrónica) hace Jessica Natural un producto único en el mercado.

Jessica Natural é um aquecedor a pellets que funciona sem electricidade. Possui todas as vantagens da nova tecnologia Laminox Idro, desenvolvida para melhorar o rendimento e as emissões. A ausência total de electricidade (sem alimentação eléctrica, sem bateria, sem componentes eletrónicos) faz com que Jessica Natural seja um produto único no mercado.

JESSICA Natural Air BL	2,5-7,5 kW	0,6-1,9 kg/h	110-210m³	R ● B ○ Z ● L ●			
JESSICA Natural Air	8,8kW	7,5kW	85,5%	12Kg	Ø 120mm	572x536x1080	114Kg



**LAMINOX**  
**IDRO** *Green*



Sistema  
di Scambio Calore  
ad Alte Prestazioni

Controllo Nascosto





VERONICA NAT. Air **BL**  
nero lucido


VERONICA NAT. Air **BL**  
bronzo


VERONICA NAT. Air **BL**  
bianco




Veronica Natural è una stufa a pellet che funziona senza elettricità. Ha tutti i vantaggi della nuova tecnologia Laminox Idro, sviluppata per migliorare il rendimento e le emissioni. L'assenza totale di elettricità (senza alimentazione elettrica, senza batteria, senza elettronica) rende Veronica Natural un prodotto unico sul mercato.

 Veronica Natural is a pellet stove working without electricity. It has all the advantages of the new Laminox Idro technology, developed to improve performance and emissions. The total absence of electricity (no power supply, no battery, no electronics) makes of Veronica unique product on the market.








 Veronica Natural est un poêle à granulés fonctionnant sans électricité. Il possède tous les atouts de la dernière technologie Laminox Idro permettant d'améliorer le rendement et les émissions (Flamme Verte en cours de validation). L'absence totale d'électricité (sans alimentation électrique, sans batterie, sans électronique) en font un produit unique sur le marché.

 Der Veronica Natural ist ein stromloser Pelletofen. Er hat alle von Laminox Idro entwickelten Innovationen zur Verbesserung der Leistung und Verringerung der Emissionen eingebaut. Der totale Verzicht auf Elektrizität (keine Batterie, keinerlei Stromunterstützung) machen den Veronica Natural zu einem einzigartigen Produkt auf dem Markt.

 Veronica Natural es una estufa a pellet que funciona sin electricidad. Tiene todas las ventajas de la nueva tecnología Laminox Idro, desarrollada para mejorar el rendimiento y las emisiones. La total ausencia de electricidad (sin alimentación eléctrica, sin batería, sin electrónica) hace Veronica Natural un producto único en el mercado.

 Veronica Natural é um aquecedor a pellets que funciona sem eletricidade. Possui todas as vantagens da nova tecnologia Laminox Idro, desenvolvida para melhorar o rendimento e as emissões. A ausência total de eletricidade (sem alimentação elétrica, sem bateria, sem componentes eletrônicos) faz com que Veronica Natural seja um produto único no mercado.

				
VERONICA Natural Air BL	2,5-7,5 kW	0,6-1,9 kg/h	110-210m <sup>3</sup>	

							
VERONICA Nat. Air	8,8kW	7,5kW	85,5%	12Kg	Ø 120mm	500x518x1085	108Kg



**LAMINOX**  
**IDRO** *Green*



Alette Diffusione Aria

Rivestimento in Acciaio

# FIORELLO • FIORE Air



STUFE AIR



A<sup>+</sup>



Prodotto in certificazione



FIORRELLO Air  
avorio

FIORE Air  
rosso bordeaux



Stufa Air a tiraggio naturale, non necessita di alcun supporto elettrico o elettronico. Ideale in tutte le situazione dove non vi è un allaccio alla rete elettrica come, ad esempio, rifugi di montagna.

Natural draft Air stove which doesn't require any electric or electronic support. Ideal in any situation where there is no mains connection, such as mountain huts.

Le poêle Air à tirage naturel ne nécessite aucun support électrique ou électronique. Idéal dans toutes les cas de figure où il n'existe pas de branchement au réseau électrique comme par exemple les refuges de montagne.

Heizofen Air mit natürlichem Abzug, bedarf keiner elektrischen oder elektronischen Unterstützung. Ideal in allen Situationen, in denen kein Anschluss an das Stromnetz vorhanden ist, wie zum Beispiel in Berghütten.

Estufa Air con tiro natural que no requiere ningún soporte eléctrico o electrónico. Ideal en cualquier tipo de situación en donde no haya una conexión a una red eléctrica, como por ejemplo refugios de montaña.

Aquecedor Air de tiragem natural, não necessita de qualquer suporte eléctrico ou electrónico. Ideal em todas as situações onde não existe ligação à rede eléctrica como, por exemplo, as casas de montanha.

	kW	kg/h	m <sup>3</sup>	
FIORRELLO Air	2,5 - 7,5 kW	0,6-1,9 kg/h	160m <sup>3</sup>	R ● B ○ A ● N ●
FIORE Air	11,6 kW	1,6-3,0 kg/h	280m <sup>3</sup>	R ● B ○ A ● N ●

	kW	%kW	Kg	mm	mm	kg
FIORRELLO Air	8,8kW	85,5%	12Kg	Ø 120mm	515x515x992	84Kg
FIORE Air	14,8kW	76,9%	15Kg	Ø 100mm	596x504x1307	135Kg

# Poldo

Camping



**LAMINOX**  
**IDRO** *Green*



Vista Barbecue Chiuso

Piastre di Cottura



Lavica  
(di serie)



Ghisa  
(optional)



Ollare  
(optional)



# POLDO

Camping • Camping Speedy




## POLDO CAMPING


rosso • ghisa smaltata





Barbecue a pellet senza elettricità a combustione pirolitica. Le dimensioni compatte ed il peso contenuto lo rendono facile da trasportare e da utilizzare. Prodotto particolarmente adatto a campeggi e alla vita all'aria aperta. Completo di griglie laterali poggia vivande, spazzola 3 in 1, tubo di scarico fumi e comignolo inox.

 Pyrolytic combustion pellet barbecue without electricity. The small size and the low weight make it easy to move and to use. This product is suitable for camping and outdoor life. Equipped with food supporting lateral grids, 3 functions brush, stainless steel chimney and top.






 Plancha à granulés à combustion pyrolytique sans électricité. Son faible encombrement et sa légèreté vous permettent de l'emporter en tous lieux. Produit très adapté au camping et à la vie en plein air. Equipé de repose plats, de tuyaux d'évacuation de fumées et chapeau terminal inox.









 Stromfreier Pellet-grill mit pyrolytischer Verbrennung. Dank der kompakten Maße und des geringen Gewichts lässt er sich leicht transportieren und ist leicht zu nutzen. Das Produkt eignet sich vor allem für Campingplätze und die Nutzung im Freien. Das Zubehör umfasst seitliche Ablagen für das Grillgut, eine Bürste 3 in 1 und den Kaminabzug mit Dach in Edelstahl.

 Barbacoa a pellet sin electricidad con combustión por pirólisis. Es fácil en el transporte y en el uso por sus dimensiones compactas y el peso contenido. Es un producto adecuado a los campings y a la vida al aire libre. Tiene rejillas laterales para colocar los alimentos, cepillo 3 en 1, tubo descarga humos y chimenea de acero inox.

 Churrasqueira a pellets sem eletricidade com combustão pirólítica. As dimensões compactas e o baixo peso facilitam o transporte e a utilização. Produto particularmente adequado para acampamentos e para a vida ao ar livre. Completo com grelhas laterais para apoiar alimentos, escova 3 em 1, tubo de descarga de fumos e remate da chaminé em inox.



	 cm	 kg/h	 MIN.	 MAX.	
POLDO Camping	50x40cm	0,9-1,5 kg/h	200-250°C	250-300°C	N ● V ● RS ●
POLDO Camping Speedy	42x40cm	1,2-1,5 kg/h	-	250-300°C	N ● V ● RS ●

	 Kg	 mm		 Chiuso	 kg	 P. Lavica	 P. Ollare	 Ghisa
POLDO Camping	3Kg	Ø 80mm	689x498x1114	689x498x635	40Kg	S	O	O
POLDO Camping Speedy	2,5Kg	Ø 60mm	565x400x840	565x400x450	30Kg	S	O	O

# Poldo

Easy



LAMINOX  
IDRO *Green*



## Poldo

Easy Plus

Piastre di Cottura



Lavica  
(di serie)



Ghisa  
(optional)



Ollare  
(optional)

# POLDO Easy • Easy Plus




## POLDO Easy


ROSSO





Barbecue a pellet senza elettricità destinato all'uso domestico, ottimo per grigliate in famiglia o con amici. Poldo Easy è adatto anche ad impieghi prolungati, perché un sistema di sicurezza permette di ricaricare il combustibile anche durante l'utilizzo. Dotato di cassetto cenere estraibile e di base con ruote per il trasporto. Completo di griglie laterali poggia vivande, spazzola 3 in 1, tubo scarico fumi e comignolo inox. Temperatura regolabile in continuo.









 Pellet barbecue without electricity for domestic use, perfect for grill with friends or family. Poldo Easy can be used for long times, because a safety system allows to refill the fuel while it is working. It is equipped with an extractable ashtray, two wheels for moving it, food supporting lateral grids, three functions brush, stainless steel chimney and top. Temperature adjustable anytime.








 Plancha à granulés sans électricité destinée à un usage domestique, idéale pour des grillades en famille et entre amis. Poldo Easy est adapté aussi aux utilisations prolongées, parce-qu'un système ingénieux autorise le remplissage du réservoir en toute sécurité pendant l'utilisation. Equipé de cendrier extractible, de roulettes de transport et de repose plats. Tuyaux d'évacuation de fumées et chapeau terminal inox fournis. Température de cuisson réglable.

 Stromfreier Grill für zuhause, bestens geeignet für Grillabende mit der Familie und Freunden. Poldo Easy eignet sich auch für längere Einsätze, da ein erweitertes Sicherheitssystem ein Nachlegen von Verbrennungsmaterial auch während des Gebrauchs ermöglicht. Der Grill ist ausgestattet mit einem Aschenkasten und Transportrollen. Das Zubehör umfasst seitliche Ablagen für das Grillgut, eine Bürste 3 in 1 und den Kaminabzug mit Dach in Edelstahl. Die Temperatur kann jederzeit geregelt werden.

 Barbacoa a pellet sin electricidad para el uso doméstico, perfecta para cocinar alimentos a la parrilla en familia o con los amigos. Poldo Easy se puede utilizar por tiempos largos, en cuanto hay un sistema de seguridad que permite recargar el combustible durante el uso. Tiene cajón ceniza extraíble y una base con ruedas para su transporte. Está completo de rejillas laterales para apoyar los alimentos, cepillo 3 en 1, tubo descarga humos y chimenea de acero inoxidable. Temperatura ajustable en continuo.

 Churrasqueira a pellets sem eletricidade para uso doméstico, ideal para churrascos com a família ou com os amigos. Poldo Easy também é adequado para uso prolongado, porque um sistema de segurança permite recarregar o combustível mesmo durante a utilização. Possui gaveta de cinzas removível e base com rodas para o transporte. Completo com grelhas laterais para apoiar alimentos, escova 3 em 1, tubo de descarga de fumos e remate da chaminé em inox. Temperatura regulável de modo contínuo.

	 cm	 kg/h	 MIN. °C	 MAX. °C	
POLDO Easy	50x40cm	0,6-1,9 kg/h	200-250°C	300-350°C	N ● V ● RS ●
POLDO Easy Plus	50x40cm	0,6-1,9 kg/h	200-250°C	300-350°C	N ● V ● RS ●

	 Kg	 mm	 mm	 kg	 P. Lavica	 P. Ollare	 Ghisa
POLDO Easy	6Kg	Ø 80mm	658x640x988	68Kg	S	O	O
POLDO Easy Plus	6Kg	Ø 80mm	640x723x1057	78Kg	S	O	O

S = Standard  
O = Opzionale

**Polde**  
Family



**LAMINOX**  
**IDRO** *Green*

Piastre di Cottura



Lavica  
(di serie)

Ghisa  
(optional)

Ollare  
(optional)

# POLDO Family

Pellet  
BARBECUE





## POLDO Family

ROSSO





Barbecue a pellet dall'aspetto solido e professionale, ideale per utilizzo intenso e prolungato. Il coperchio con termometro integrato permette di realizzare cotture più elaborate, come in un forno tradizionale. Equipaggiato di leva per lo spegnimento e carico pellet, come il modello Easy Plus. I ripiani laterali in acciaio inox si richiudono, per un trasporto più facile. Completo di spazzola 3 in 1, tubo scarico fumi e comignolo inox. Temperatura regolabile in continuo.

 Pellet barbecue with a solid and professional look, it is perfect for an intense and long lasting use. The cover with integrated thermometer that permits more elaborate cookings, as if you were using a professional oven. It is equipped with a lever for the switching off and the pellet charge, just like the Easy Plus model. The lateral shelves, made of stainless steel, can be closed to move the barbecue easily. Equipped with 3 in 1 brush, smokes discharge pipe and stainless steel chimney. The temperature can be adjusted anytime.

 Plancha à granulés sans électricité au design solide et professionnel, idéale pour une utilisation intense et prolongée. En gérant l'arrivée d'air primaire, vous contrôlez la température de cuisson de la plaque. Le couvercle amovible équipé d'un thermomètre autorise des cuissons plus élaborées, comme un four traditionnel. Equipé d'une vanne stop and go, comme sur le modèle Easy Plus. Le plan de travail de chaque côté de la plaque se replie, pour un transport plus aisé. Tuyaux d'évacuation de fumées et chapeau terminal inox fournis.

 Pellet-Grills sind solide, professionell und eignen sich hervorragend für einen intensiven und langen Gebrauch. Der Deckel mit integriertem Thermometer ermöglicht besser abgestimmte Garzeiten, ganz wie in einem herkömmlichen Ofen. Wie das Modell Easy Plus, verfügt auch diese Modell über eine Vorrichtung für die Löschung und für die Zufuhr der Pellets. Die seitlichen Ablagen in Edelstahl können zum besseren Transport eingeklappt werden. Das Zubehör umfasst eine Bürste 3 in 1 und den Kaminabzug mit Dach in Edelstahl. Die Temperatur kann jederzeit geregelt werden.

 Barbacoa a pellet con aspecto sólido y profesional, perfecto para un uso intensivo y prolongado. La tapa con termómetro integrado permite realizar coccciones elaboradas, como si fuera un horno tradicional. Está equipado con una palanca para apagar y cargar el pellet, como en el modelo Easy Plus. Los estantes laterales en acero inox se cierran por transporte más cómodo. Está completo de cepillo 3 en 1, tubo descarga humos y chimenea de acero inoxidable. Temperatura ajustable en continuo.

 Churrasqueira com aspecto sólido e profissional, ideal para uso intenso e prolongado. A tampa com termómetro integrado permite realizar cozimentos mais elaborados, como num forno tradicional. Equipado com uma alavanca para apagar e carregar pellets, como o modelo Easy Plus. As prateleiras laterais de inox fecham-se para facilitar o transporte. Completo com escova 3 em 1, tubo de descarga de fumos e remate da chaminé em inox. Temperatura regulável de modo contínuo.



POLDO Family

50x40cm

0,6-1,9 kg/h

200-250°C

300-300°C

N ● V ● RS ●

S = Standard  
O = Opzionale

POLDO Family



6Kg



Ø 80mm



806x750x1025



95Kg



S



O



O

**Poldo**  
Chef  
Chef Deluxe



**LAMINOX**  
**IDRO** *Green*

Piastre di Cottura



Lavica  
(di serie)



Ghisa  
(optional)



Ollare  
(optional)

# POLDO

## Chef • Chef Deluxe



### POLDO Chef


ROSSO





Barbecue a pellet senza elettricità top di gamma, dotato di doppia piastra di cottura e di ripiani inox richiudibili. La potenza elevata e la superficie di cottura di generose dimensioni rendono i modelli Poldo Chef e Poldo Chef Deluxe particolarmente adatti ad applicazioni nel settore della ristorazione all'aperto (sagre, stand gastronomici, cerimonie, festival). La copertura con paratia interna in acciaio inox del modello Chef Deluxe permette di cucinare contemporaneamente due cibi differenti, senza contaminazione di sapori e di odori.

 Pellet barbecue without electricity top of the range, equipped with double cooking plate and with lateral shelves that can be closed. The high power and the wide cooking plate make the models Poldo Chef and Chef Deluxe especially suitable to be used in the outdoor catering (feasts, gastronomic stands, banquets, festivals). The Chef Deluxe top cover, with inner part made of stainless steel, allows to cook two different types of food temporarily, without contamination of flavours and smells.

 Plancha à granulés sans électricité haut de gamme, dotée d'une double plaque de cuisson et de plateaux inox repliables. La puissance élevée et la surface de cuisson de dimensions généreuses rendent Poldo Chef et Poldo Chef Deluxe particulièrement bien adaptées aux applications dans le secteur de la restauration en plein air (fêtes de village, stand gastronomiques, cérémonies, festivals). Le couvercle en inox équipé d'une cloison séparative amovible permet de cuire simultanément deux aliments différents sans contamination de saveurs et d'odeurs.

 Der stromfreie Grill, der beste in seiner Kategorie, verfügt über eine doppelte Platte für die Zubereitung und integrierte Edelstahl Regale. Die erhöhte Leistung und die großzügige Zubereitungsfläche machen die Modelle Poldo Chef und Poldo Chef Deluxe besonders anwendbar im Bereich Außenbewirtschaftung (Dorffeste, Lebensmittelstände, Feiern, Festivals). Beim Modell Chef Deluxe ermöglicht die Abdeckung mit integrierter Trennfläche aus Edelstahl die Zubereitung von zwei verschiedenen Speisen gleichzeitig, ohne dass sich Gerüche oder Geschmack vermischen.













 Barbacoa a pellet sin electricidad top de gama, con doble placa de cocción y estantes inox resellables. La potencia elevada y la grande superficie de cocción hacen los modelos Poldo Chef y Poldo Chef Deluxe especialmente adecuados para aplicaciones en el sector de la restauración al aire libre (festivals, puestos de comida, banquetes, etc.). La tapa con la parte interna de acero inox del modelo Chef Deluxe permite cocinar dos comidas distintas a la vez, sin contaminación de sabores y olores.

 Churrasqueira a pellets sem eletricidade de alta gama, equipada com placa de cozedura dupla e prateleiras dobráveis de inox. A potência elevada e a superfície de cozimento de dimensões generosas tornam os modelos Poldo Chef e Poldo Chef Deluxe particularmente adequados para aplicações no setor de restaurantes ao ar livre (festas temáticas, barracas de comida, cerimônias, festivais). A tampa com anteparo interno de aço inox do modelo Chef Deluxe permite cozinhar dois alimentos diferentes ao mesmo tempo, sem contaminação de sabores e cheiros.



### POLDO Chef Deluxe

ROSSO

					
POLDO Chef / Chef Deluxe	100x40cm	1,6-2,4 kg/h	200-250°C	300-350°C	N ● V ● RS ●
					 P. Lavica
POLDO Chef / Chef Deluxe	6Kg	Ø 100mm	1238x762x1150	115Kg	 P. Ollare
					 Ghisa
					S O O





## PIASTRE di COTTURA 50x40

Piastra in GHISA



Piastra LAVICA



Piastra OLLARE



## GRIGLIE e COPERCHI

GRIGLIA Piccola o Grande



COPERCHIO BBQ



COPERCHIO BBQS



## COTTURA e COPERTURE

KIT BBQ3



KIT BBQ5 LUX



COPRIBARBECUE  
Easy • Camping • Family • Chef

KIT BBQ3 LUX





**LAMINOX**  
**IDRO** *Green*

# HOT SPOT

13

Pellet  
PATIO HEATER




HOT SPOT 13  
rosso bordeaux


HOT SPOT 13  
bianco

HOT SPOT 13  
antracite





Stufa a pellet da esterno a tiraggio naturale. Senza elettricità. Solo per utilizzo all'aria aperta.











 Natural draft, outdoor pellet stove, without electricity. For outdoor use only.

 Poêle d'extérieur à granulé, à tirage naturel sans apport électrique. Pour une utilisation en extérieur uniquement.

 Pelletofen mit integriertem Heizpilz. Der Pelletofen ist stromlos und mit natürlichem Abzug. Nur für den Außenbereich!

 Estufa a pellet para el exterior a tiro natural, sin electricidad. Para uso al aire libre solamente.

 Estufa de pellets para o exterior em tiragem natural, sin electricidad. Pará use at aire libre unicamente.

	 kW	 kg/h	
HOT SPOT 13	5,9-13 kW	1,6-3,0 kg/h	R ● B ○ N ●
	 14,8kW	 13kW	 76,9%
HOT SPOT 13		 12Kg	 Ø 900mm
			 546x520x2118
			 90Kg











Dasa-Rägister  
EN ISO 9001  
IQ-0502-09

2019 Green rev. 0



kbroschi



[www.laminox.com](http://www.laminox.com)  
[www.laminoxidro.com](http://www.laminoxidro.com)

LAMINOX S.r.l. divisione idro

Z.I. Callarella 261-263 - 62028 Sarnano MC - ITALY +39 0733.657.622 +39 0733.657.494 [idro@laminox.com](mailto:idro@laminox.com)